

最之賽杯界世球足屆本

△ 創下歷史紀錄，其中，電視轉播收入將為六千七百萬美元，廣告收入近四千萬美元。目前已有五千三百萬美元。目前已賣掉收入將達一億六千萬美元，是上屆比賽的兩倍，創下歷史紀錄。

△ 施路頓（四十歲），年紀最大的是荷蘭隊將軍，只有二十四歲。美、國球員平均年齡最小，只有二十二歲。愛爾蘭球員平均年齡最大，達二十八點九歲。

△ 這次意大利決賽週，從六月八日在羅馬奧林匹克體育場的決賽，歷時三十一天，在時間上創下世界杯史的紀錄。

△ 這次多達七千多名記者雲集意大利，報道世界盃賽情況，創下世界盃歷史上的新紀錄。

△ 據國際足聯估計，本屆世界杯賽週的觀眾暴增。

△ 參加本屆決賽週的二十四

隊正選加後備球員共有五百二十八人。年紀最大的是英格蘭門將

來爾，他只有二十歲。美、國球員平均年齡最小，只有二十二歲。愛爾蘭球員平均年齡最大，達二十八點九歲。

△ 這次米亞沙球場拉開帷幕，至七月八日在米亞沙球場舉行的決賽，歷時三十一天，其中，電視轉播收入將為六千七百萬美元，廣告收入近四千萬美元。目前已有五千三百萬美元。目前已賣掉收入將達一億六千萬美元，是上屆比賽的兩倍，創下歷史紀錄。



場動運克匹林奧馬羅的賽決杯界世行舉

利用塑料廢料製成汽油

華埠片打東街 141-147 號

電話 683-4722 687-0825

名園酒家夜總會
跟時代創新
出品·價錢·地方·招呼·
華筵喜酌
晚飯小菜
禮聘港滬名廚
簡師傅主理
張師傅

星期美點·港式夜總會
歡迎駕臨指導

每晚五時後免費寬大泊車場
奇花街夾歌倫比亞街角

尊仰喜酌餐飲

685-2575

董國華調音
理保養買賣舊琴工修
次收費 8748548
意請

鋼琴調音

DANIEL F. BOYLE
代辦移民手續
專程為各界服務
查詢電話：538-3191
SERENAS & ASSOCIATES

新喜萬年酒樓

KING'S GARDEN RESTAURANT

238 Keefer St., Vancouver, B.C. Tel: 669-4132

新人事·新作風

冬 季 大 酬 賓

式熟笨板鹽焗中蝦
鷄其會燕窩
當紅炸子鷄
奶油龍蝦會
香芋扒大鴨
清蒸游水石斑
合時生豆沙
楊州炒飯
紅燒魚
荔浦雙輝
\$138.00

北京片皮鴨
式熟碧綠鴨絲
蟹肉七彩炒鴨絲
京都焗肉排
荔浦雙輝
當紅炸子鷄
奶油龍蝦會
香芋扒大鴨
清蒸游水石斑
合時生豆沙
楊州炒飯
紅燒魚
荔浦雙輝
\$108.00

式食
客家蒸黑魚
絲苗白飯
紅燒魚
荔浦雙輝
\$55.00

營業時間：上午七時半 至晚上十時 (逢星期二休息)

投資良機

日本餐館近三千呎，一百座位，好租約，售三萬八千，或免頂手租賃亦可，本少利大，勿失良機，請即電：陳任賢
687-8332 324-4018

聯合出版公司

藝廊齊齋

- 圖書雜誌
- 文具用品
- 真蹟字畫
- 裝裱書畫

溫哥華片打東街 78-80 號

SINO UNITED PUBLISHING(CANADA)LTD.
& TSI ART CHAI ART GALLERY
78-80 EAST PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1T1
TEL: (604)688-3785 FAX: (604)688-0798

減肥曲奇餅

含高纖維新減肥曲奇餅，卅天見效，只售 \$125。
現誠徵經銷商。請英語電
435-1131

美國移民服務

美籍資深律師
DANIEL F. BOYLE
代辦移民手續
專程為各界服務

查詢電話：538-3191
SERENAS & ASSOCIATES



新華食品有限公司

Sun Wah Food Supplies Ltd.

1707 PANDORA ST., VANCOUVER, B.C. V5L 1L8 FAX: 251-7992 251-1546

統辦 各式酒樓
雜貨用品

251-1383

專營

Reynolds
Aluminium
外賣錫盒
味全木須皮



**貨式多
價錢平
送貨快**



珠江橋牌厨用咸三蒸酒、公仔牌即食麵、飲品、急凍點心、冠珍、粵香園、李錦記蠔油、醬料

華安旅遊服務社
1990 年中國旅遊觀光團

中國旅行總社委託 華安旅遊服務社主辦 亞運會旅遊參觀團
亞運旅遊參觀團
九月十日出發 全程十五天
暢遊：北京、天津、瀋陽、長春、北京（由中旅總社安排參加亞運開幕式）、廣州。
費用：\$2775

華裔青年學生中國夏令營
六月廿九日出發 全程卅七天
暢遊：香港、廣州、桂林、上海、蘇州、杭州、黃山、屯溪、南京、北京、西安、廣州（廿二天）
及政府公費招待十五天。只參加公費招待者：十八天費用 \$1950
費用：\$3100

中國名山精選遊
七月十四日出發 全程廿二天
暢遊：香港、廣州、桂林、上海、蘇州、杭州、黃山、屯溪、南京、北京、西安、廣州。
費用：\$3100

北京·平壤國際遊
八月十三日出發 全程十二天
暢遊：北京、平壤、元山、金剛山、北京、廣州。
費用：\$2750

中國錦绣山河遊B線
九月九日出發 全程十八天
暢遊：香港、廣州、桂林、西安、北京、南京、蘇州、杭州、上海、廣州。
費用：\$3250

中國西南遊
九月十五日出發 全程二十天
暢遊：香港、廣州、桂林、昆明、貴陽、成都、西安、北京、廣州。
費用：\$3350

原始自然風光探險遊
十月廿二日出發 全程廿二天
暢遊：北京、成都、九寨溝、貴陽、昆明、西雙版納、桂林、廣州。
費用：\$2695

中國錦绣山河遊C線
十一月十二日出發 全程十八天
暢遊：北京、西安、桂林、杭州、蘇州、無錫。
費用：\$2785

中國風光遊
全程十九天
暢遊：香港、廣州、桂林、北京、南京、無錫、蘇州、杭州、上海、廣州。
費用：\$2995

出發日期：六月十三日、七月四日、八月十五日、九月廿六日、十月十日、十一月十四日、十二月五日（另逢星期三出發）

Van-China Travel Services Inc.,
TEL: (604)681-8531 地址：奇化街 223 號 223 Keefer Street, Vancouver, B.C. V6A 1X6

香 港 走 私 快 艇 作 案 令 人 震 驚

最近香港發生了兩宗海上走私案件，引人關注。六月四日，一艘進行走私活動的快艇，為了逃避追捕，竟悍然掉頭撞沉水警輪，導致一名警員殉職，兩人受傷。在此之前一個

月，香港水警輪因追捕一艘走私快艇而誤入

華南，被中共砲艇逼退，引起中港雙方的爭吵。

過談判，對走私快艇進行聯合圍剿的問題。

香港是國際港口，世界各地的商品自由進口，售價比中國大陸各省便宜得多，加上

大陸限制許多高級消費品進口，而黑市需求

甚殷，故此沿海走私活動猖獗。

香港一些商人不惜铤而走險，用快艇走私英美香烟、化妝品、手錶、錄影機、攝影機、收音錄音機、

機、轎車、高級單車、摩托車等，進入大陸

牟利。根據香港海關的資料顯示，去年循正

當途徑輸入香港的電視機共有三百八十万部

，輸出的只有一百三十萬部，兩者比較下應

有二百多萬部尚留在香港。電視錄影機正式

入口的共有一百五十萬部，出口的有十五萬部，亦應有一百多萬部留在香港。但事實

上，除部份為市民購用或購置帶返鄉贈親

之外，其餘大部份均以非法途徑，尤其是

用高速快艇運往中國大陸，每年走私物品價

值，計高達二十億港元之多。

另一方面也使從事合法貿易的香港商人受到「水貨」衝擊，蒙受損失。年來，香港電

器、攝影機、汽車、金銀失竊案持續上升，

而搶械流入增多，均與快艇走私集團有關。

北沿岸，包括吐露港、踏石角和港島銅鑼灣

避風塘等。被用作走私的船隻，除了來往大

陸香港間的漁船、貨船外，其餘多數是些

大馬力高速快艇，總馬力可達八百至一千匹

，可載重三噸，在載有私貨的情況下，仍有

六十多海哩的時速，絕非只配有兩台船尾機

、船隻所能追及。走私快艇多髹上深灰色，在

黑夜中航行不易被發覺。

此外，走私快艇連

裝有先進的遙控通訊器材，可以竊聽警方的

無線電通話，還有高機能的雷達探測器，可

在方圓五哩內探知港方或中方的走私船位置

，使其有足夠的時間逃避執法者的追捕。

為了對付快艇走私活動，港府最近採取

了一系列措施，首先是五月廿六日起不再

發牌照予設有多個舷外馬達而馬力超過六百匹

或油缸容量超過一百八十加侖的遊艇；不准

及入獄兩年，貨、船還可獲保留。

不過，輿論質疑當局這些新措施，因為

指出，當初使用快艇條例有漏洞，因為

快艇有六百匹馬力，時速達五十海哩，而警

方的組快艇最高速度僅為四十海哩，如果

要追捕走私快艇，警方和海關必須購買更高

速組快艇，才能有效。此外，走私快艇往往

利用港界與華界海域空隙，要追緝它，中港

須附有大陸批文證明合法進口。繼而宣佈由

六月八日開始擴大管制範圍，規定電視機和

錄影機等也只准由超過二百五十噸的船隻運

載，並須向海關申領牌照。違反這些規例者

，最高罰款五萬港元及入獄兩年，還將

收回牌照。

不過，這些新規例實施前，已經有足夠的時間讓走私者逃之不及。

六月八日，港府開始採取行動，首先是由

五月廿六日起不再

發牌照予設有多個舷外馬達而馬力超過六百匹

或油缸容量超過一百八十加侖的遊艇；不准

及入獄兩年，貨、船還可獲保留。

不過，輿論質疑當局這些新措施，因為

指出，當初使用快艇條例有漏洞，因為

快艇有六百匹馬力，時速達五十海哩，而警

方的組快艇最高速度僅為四十海哩，如果

要追捕走私快艇，警方和海關必須購買更高

速組快艇，才能有效。此外，走私快艇往往

利用港界與華界海域空隙，要追緝它，中港

須附有大陸批文證明合法進口。繼而宣佈由

六月八日開始擴大管制範圍，規定電視機和